

Sikeres szereplés, a kémia angol nyelvű szakszöveg fordítása versenyen



A Szent Bazil Gimnázium 9. osztályos tanulója, Csingi

Zoltán a Kökél Magyar Kémikusok Egyesülete által szervezett 2021/2022 tanévi országos versenyen, a kémia angol nyelvű szakszövegek fordításán kiemelkedően szerepelt. A verseny összesen 4 szakszöveg részletét foglalta magába, melyeknek témája nagyon változatos volt. Bár a szövegek nyelvezete nem volt a legegyszerűbb, egy kis utána olvasással és türelemmel

meg lehetett oldani a feladatot. A versenyen összesen 400 pontot lehetett elérni, ebből Zoli 388 pontot ért el, ezzel bejutott a legjobb tíz közé, legfiatalabbként. Gratulálunk! Köszönet jár felkészítő tanárának, dr. Pénzeli Péter tanár úrnak, aki örömmel segített egy-egy fordítási részénél és el is magyarázta, hogy a témakörök miről is szólnak.

Zoli így ír a versenyről: „Nem

gondoltam volna, hogy egy szakszöveg és annak fordítása ennyire érdekes lehet, ha az ember időt fordít rá. A jövőben mindenképp szeretném magam újra próbára tenni, és természetesen még jobb eredményt elérni a versenyen. Köszönöm a lehetőséget a Magyar Kémikusok Egyesületének és remélem jövőre is találkozunk!”

Gratulálunk!!

Díjeső a Reading in English versenyen

A MÓRA iskolában a tanév 2. félévében 3 tanuló nevezett be a debreceni Angol Műhely Kulturális Egyesület által szervezett megyei levelezős angol nyelvű olvasási versenyre. Bódi Zoltán 8. b és Bódi Máté 6. b osztályos tanulók már rutinos versenyzők, Beke Bernadett 5. b osztályos tanuló viszont először próbálkozott. Mint mondta, szerette volna kipróbálni magát ezen a versenyen.

Szorgalmas, lelkes gyerekekről van szó, így nagy érdeklődéssel látták neki a szintjüknek megfelelő angol nyelvű könyv olvasásának és a feladatlapok megoldásának. A harmadik forduló után izgatottan vártuk, hogy kit hívnak be az eredményhirdetésre (minden szinten a hat legjobb feladatmegoldó kap meghívást). Örömiük határtalan volt, amikor mindhárom név szerepelt az értesítő e-mailben. Azért még maradt izgulni való, mert az mindig a helyszínen derül ki, hogy ki hányadik helyezést ért el.

pandémia alatti online eredményhirdetések után most személyesen találkozhattunk az egyesület elnökével a Tóth Árpád Gimnáziumban. Először egy országismereti vetélkedőn vettek részt a versenyzők, amely ez



alkalommal egy 32 kérdéses Kahoot! kvíz volt. Alig akartunk hinni a szemünknek, amikor a végén Máté nevét láttuk az 1. helyen a kivetítőn. Mi jöhet még ezután?

Nos, a folytatás is csodálatos volt: Detti Starter (Kezdő) szinten 1. helyezést ért el (tanára: Erni Gabriella), Zoli a 4-es nehézségi szintű könyvet olvasók között 2. lett (tanára szintén Erni Gabriella), Máté pedig a kvíz vetélkedő 1. helyét megfejlte egy 3. hellyel a 2-es szintű könyvet választók között (tanára: Szanicsné Nagyhajú Katalin). Mindhárom tanuló oklevél- és könyvjutalomban részesült, továbbá utalványt is kaptak, melyet az egyesület által szervezett utakon lehet beváltani.

Szívből gratulálunk nekik, büszkék vagyunk rájuk. Zolinak sok sikert kívánunk középiskolai tanulmányaihoz, Dettivel és Mátéval pedig, remélhetőleg, még találkozunk a verseny újabb fordulóján.

Erni Gabriella

V. Zsebünkben a város – történelmi túra Hajdúdorogon

Immár ötödik alkalommal került megrendezésre a művelődési ház hagyományosnak mondható szellemi megmérettetése, mely a „Zsebünkben a város” elnevezést viseli. Az ötödikes kisdíjak háromfős csapatokat alkotva, a város egy-egy nevezetes helyszínén oldottak meg különböző helyismereti, szellemi, logikai feladatokat, ezzel megmutatva, hogy ismerői lokális közösségüknek.

Az ideai helyszínek között szerepelt a Görög Demeter Művelődési Ház, a Hajdúdorogi Tájház, a görögkatolikus székesegyház, a Mészáros Károly Városi Könyvtár és a városháza

épülete, ugyanakkor új helyszínek is kerültek az útvonalra: A Kukucza temető, Barna László kovácsmester műhelye és a Görög Péter Szociális Központ.

A gyerekeket kisközösségeink tagjai kísérték: a Görög Demeter Kertbarát Körtől Kompár

Miklósné, Marcsek Mihályné és Nagy Jánosné, a Hajdúdorogi Őszidő Kulturális Egyesülettől pedig Miska Béláné, Szilágyi Jánosné, Jeles Lászlóné és Szabados Istvánné.

A nyertes trió június 11-én, a városnap keretében vehette át

jutalmát Horváth Zoltán polgármestertől. Az „5.a fiúk” nevet viselő csapat tagjai a Szent Bazil Görögkatolikus Általános Iskola tanulói, név szerint: Fodor Tamás, Molnár Bence és Opre Olivér, akiknek ezúton is gratulálunk.

